



VINTAGE  
CLASSICS

# 1:76 Bren Gun Carrier & 6 Pdr Anti-Tank Gun

## A01309V SCALE MODEL CONSTRUCTION KIT

**EN** The 6-pounder anti-tank gun was based on a pre-war design, but due to development and production delays it only reached frontline service with the British Army in late 1941. By mid-1942, production was in full swing, with some 1,500 guns per month being delivered. It was also produced by the Americans under Lease-Lend provisions as the 57 mm calibre Gun M1: its solid shell armament could be fired to an effective range of 1,500 yards. First employed in the North African theatre, it quickly became the standard infantry anti-tank gun and was capable of destroying all German tanks at that time, including the formidable Tiger I, which appeared early in 1943. When in action,

**FR** Le canon antichar 6-pounder fut basé sur un design d'avant-guerre mais en raison des retards de mise au point et de fabrication, il ne fut mis en service en première ligne au sein de l'armée britannique qu'à la fin de l'année 1941. Au milieu de l'année 1942, la production était à son maximum, avec environ 1.500 canons livrés par mois. Il était également fabriqué par les Américains dans le cadre du programme Prêt-Bail sous l'appellation de canon M1 de 57 mm. Ses projectiles solides pouvaient atteindre une portée de 1.370 mètres. Tout d'abord utilisé sur le front de l'Afrique du Nord, il devint rapidement le canon antichar standard de l'infanterie ; il était capable de détruire tous les tanks allemands alors en service, y compris le formidable Tigre I qui fit son apparition

**DE** Die 6-Pfünder-Panzerabwehrkanone wurde nach Vorkriegsideen entwickelt; aufgrund von Verzögerungen in der Planung und in der Herstellung wurde sie jedoch erst Ende 1941 von der British Army in den Dienst genommen. Mitte 1942 wurde eine maximale Produktion von ungefähr 1500 Einheiten pro Monat erreicht. Sie wurde auch von den Amerikanern nach dem Lend-Lease-Abkommen als 57 mm Kanone M1 hergestellt, wobei eine Schussweite von 1370 m geboten werden konnte. Zuerst wurde dieses Geschütz an der Nordafrikafront eingesetzt und wurde schnell zum Standard-Panzerabwehrgeschütz der Infanterie. Es war zur Zerstörung aller damals von der Wehrmacht eingesetzten Panzer fähig, einschließlich des so kampfstarken Tiger I, der ab Anfang 1943 verwendet wurde. Im Kampfeinsatz wurde das Geschütz normalerweise von einem leichten Raupenfahrzeug gezogen, dem Universal

**ES** Este cañón anticarro de combate para obuses de 6 libras fue diseñado sobre bases de antes de la guerra pero, debido a los plazos de puesta a punto y de fabricación, sólo fue realmente puesto en servicio en el Ejército inglés a finales del año 1941. A mediados de 1942 la producción alcanzaba su punto máximo, con unos 1.500 cañones fabricados por mes. También era construido bajo licencia por los americanos, con la denominación de cañón M1 de 57 mm. Sus proyectiles podían llegar a alcanzar 1.370 m. En primer lugar fue utilizado en el frente de África del Norte y rápidamente se convirtió en el cañón anticarro estándar de la infantería. Podía destruir todos los tanques alemanes de la época, incluyendo el formidable TIGRE I, que apareció a comienzos de 1943. En acción, el cañón

**SV** "6-pundar"-pansarkanonen var grundad på en utformning från förkrigstiden, men på grund av förseningar i utveckling och produktion kom den till användning på fronten med brittiska armén först i slutet av 1941. I mitten på 1942 var produktionen i full gång med ungefär 1 500 kanoner levererade per månad. Kanonen tillverkades också av amerikanerna på licens, t.ex. Gun M1 med en kaliber på 57 mm; dess kraftiga beväpning med projektiler kunde avfyras med en effektiv skottvidd på 1 370 m. Efter att först ha använts på den nordafrikanska stridsteatern blev den snart infanteriets standardpansarkanon och kunde förstöra alla tyska stridsvagnar på den tiden, inräknat den fantastiska Tiger I som dök upp på våren 1943. När den var i aktion drogs kanonen vanligtvis av ett

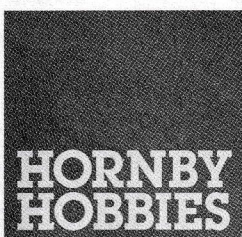
the gun was usually towed by a light tracked vehicle, the Universal Carrier which was also popularly called the Bren Carrier. This was one of the most valuable pieces of infantry equipment, normally being used to carry the Boys anti-tank rifle, PIAT, mortars and heavy machine guns; it also served as a battlefield ambulance, and accommodation was provided for up to four personnel. Nearly 100,000 Carriers were built, and the markings included in this kit feature a vehicle of the 51st (Highland) Infantry Division, which landed in Normandy in June 1944. The unit was heavily engaged in the break-out from the beach-head and in the ensuing fighting in the bocage and around Falaise.

au début de l'année 1943. En action, le canon était généralement tracté par une chenillette, l'Universal Carrier, surnommée populairement le Bren Carrier. C'était un élément de première importance dans l'équipement de l'infanterie, utilisé généralement pour porter le fusil antichar Boys, le PIAT (lanceur portatif antichar), les mortiers ou les mitrailleuses lourdes ; il servait également d'ambulance de campagne et pouvait accueillir quatre personnes. Près de 100.000 Carriers furent construits. Les éléments de décoration de ce kit sont ceux d'un véhicule de la 51ème division d'infanterie (Highland) qui débarqua en Normandie en juin 1944 : l'unité fut engagée dans les durs combats de l'évasion de la tête de pont, dans le bocage normand et autour de Falaise.

Carrier, der allgemein auch unter dem Namen „Bren Carrier“ bekannt wurde. Er gehörte zur wichtigsten Ausrüstung der Infanterie und diente weitgehend zum Transport von Panzerbüchsen der Infanteristen, der als „PIAT“ bezeichneten Ladungswerfer, von Minenwerfern und schweren Maschinengewehren. Außerdem wurde er als Rettungsfahrzeug bei Kämpfen eingesetzt und konnte bis zu vier Mann aufnehmen. Es wurden mehr als 100.000 Carriers gebaut. Die in diesem Bausatz enthaltenen Markierungen entsprechen den Transportfahrzeugen der 51. (Highland)-Infanteriedivision, die im Juni 1944 in der Normandie landete. Diese Einheit war vor allem an den schweren anschließenden Kämpfen beteiligt, die in den von Hecken umrandeten Feldern im Kessel von Falaise der erfolgreichen Landung folgten.

era remolcado generalmente por un vehículo con orugas, el Universal Carrier, llamado comúnmente el Bren Carrier. Era un elemento de primera importancia en el equipamiento de la infantería y por lo general se utilizaba para transportar los lanzacohetes anticarro de combate de los soldados, el "PIAT", los morteros y las ametralladoras pesadas. También servía de ambulancia de campaña y podía acoger a más de cuatro personas. Se construyeron más de 100.000 Carriers. Los elementos de decoración de esta caja son los de un vehículo de la 51ª División de infantería de los Highlands, que desembarcó en Normandía en junio de 1944. La unidad participó en los combates más duros para el establecimiento de la cabeza de puente, en los bosques normandos y alrededor de Falaise.

lätt transportfordon, Universal Carrier, som också populärt kallades Bren Carrier. Detta var ett av infanteriutrustningens värdefullaste pjäser, vanligtvis använd till att transportera Boys-pansarkanonen PIAT, granatkastare och tunga kulsprutor. Den tjänade också som ambulans på slagfältet och kunde ta en personal på upp till fyra personer. Nästan 100 000 Carriers tillverkades och dekalerna bifogade i denna byggsats föreställer ett fordon i den 51:a (Highland) infanteridivisionen som landsteg i Normandie i juni 1944. Denna enhet deltog livligt i utbrytningen från strandhuvudet och de påföljande striderna i skogsungarna och kring staden Falaise.



### FOR BEST RESULTS:

Surfaces to be painted should be clean — before parts are removed from the sprue, wash in warm, soapy water, rinse and dry thoroughly. Stir paints thoroughly before use.

### PLEASE NOTE:

Some parts in the kit may not be required to build the model specified.



# ASSEMBLY INSTRUCTIONS

**EN** Study drawings and practise assembly before cementing parts together. Carefully scrape paint from cementing surfaces. All parts are numbered. Paint small parts before assembly. To apply decals cut sheet as required, dip in warm water for a few seconds, slide off backing into position shown. Use in conjunction with box artwork. Not appropriate for children under 36 months of age, due to the presence of small detachable parts.

**FR** Étudier attentivement les dessins et simuler l'assemblage avant de coller les pièces. Gratter soigneusement toute peinture sur les surfaces à coller. Toutes les pièces sont numérotées. Peindre les petites pièces avant l'assemblage. Pour coller les décalcomanies, découper le motif, le plonger quelques secondes dans de l'eau chaude puis le poser à l'endroit indiqué en décollant le support papier. Utiliser conjointement avec les illustrations sur la boîte. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois – présence de petits éléments détachables.

**DE** Vor dem Zusammenkleben der Teile die Zeichnungen sorgfältig ansehen und die zu verklebenden Teile zur Vermeidung möglicher Fehler versuchsweise zusammenfügen. Dann an den Klebeflächen vorhandene Farbbeschichtung vor dem Zusammenkleben vorsichtig abkratzen. Alle Bestandteile sind mit Nummern versehen. Kleine Teile vor dem Zusammenbau bemalen. Abziehbilder wie gewünscht ausschneiden. Vor dem Anbringen einige Sekunden in warmes Wasser tauchen und dann vom Trägerpapier in ihre vorgesehene Position schieben. Dabei die Abbildungen auf der Schachtel beachten. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet, da abnehmbare bzw. lose angebrachte Kleinteile enthalten sind.

**ES** Estudiar los dibujos y practicar el montaje antes de pegar las piezas. Raspar cuidadosamente la pintura en las superficies de contacto antes de pegar las piezas. Todas las piezas están numeradas. Es conveniente pintar las piezas pequeñas antes de su montaje. Para aplicar las calcomanías, cortarlas de la hoja, sumergirlas en agua tibia durante unos segundos y deslizarlas a la posición indicada. Utilizar en conjunción con la ilustración de la caja. No es adecuado para niños menores de 36 meses, ya que contiene piezas pequeñas que podrían soltarse.

**SV** Studera bilderna noggrant och sätt ihop delarna innan du limmar ihop dem. Skrapa försiktigt bort färg från limmade delar. Alla delarna är numererade. Måla smådelarna före ihopsättning. Sätt fast dekalerna genom att klippa arket, doppa i varmt vatten några sekunder och låta baksidan glida på plats som bilden visar. Använd enligt bildanvisningarna på kartongen. Rekommenderas ej för barn under 3 år. Innehåller löstagbara smådelar.

**NL** Tekeningen bestuderen en delen in elkaar zetten alvorens deze te lijmen. Lak voorzichtig van lijmvlakken afschrapen. Alle delen zijn genummerd. Kleine delen vóór montage verven. Voor aanbrengen van stickers, gewenste stickers uit het vel knippen, een paar seconden in warm water dompelen en dan van het schutblad af op afgebeelde plaats schuiven. Hierbij afbeelding op doos raadplegen. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar, omdat kleine deeltjes gemakkelijk kunnen losraken.

**PO** Przed przystąpieniem do sklejania przestudiuj uważnie rysunki i przećwicz składanie części. Ostrożnie zeskrób ze sklejanych powierzchni farbę. Wszystkie części są ponumerowane. Drobne części pomaluj przed ich złożeniem. Celem przeniesienia kalkomanii wytnij ją z arkusza, zanurz na kilka sekund w letniej wodzie i zsuń z podłoża na wymagane miejsce. Używaj w połączeniu ze wzorami na pudełku. W związku z obecnością wielu drobnych, rozbiernych części, nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat.

**IT** Studiare i disegni ed esercitarsi a montare i vari pezzi prima di fissarli con la colla. Raschiare con cura le tracce di vernice dalle superfici da incollare. Tutti i pezzi sono numerati. Verniciare i pezzi di piccole dimensioni prima di montarli. Per applicare le decalcomanie, ritagliare il foglio nel modo richiesto, immergere in acqua calda per alcuni secondi, quindi staccare la decalcomania dalla carta di supporto e posizionarla nel punto desiderato. Usare le decalcomanie come indicato nell'illustrazione riportata sulla confezione. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi per la presenza di componenti di piccole dimensioni che potrebbero staccarsi.

**PT** Estudar atentamente os desenhos e experimentar a montagem. Raspar cuidadosamente as superfícies de modo a eliminar pintura antes de colar. Todas as peças estão numeradas. Pintar as pequenas peças antes de colar. Para aplicar as decalcomanias, cortar as folhas e mergulhar em água morna por alguns segundos, depois deslizar e aplicar no respectivo lugar, como indicado nas ilustrações na caixa. Não convém a uma criança de menos de 36 meses devido à presença de pequenos elementos destacáveis.

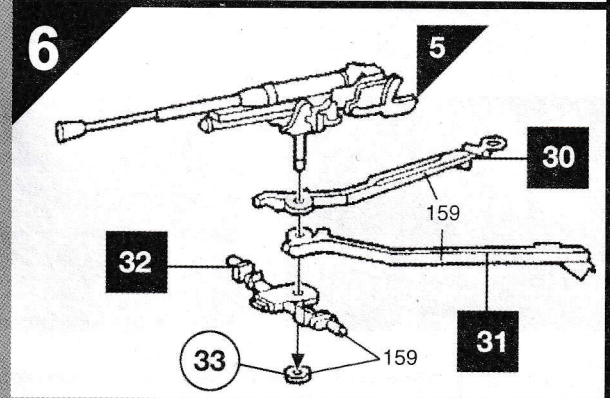
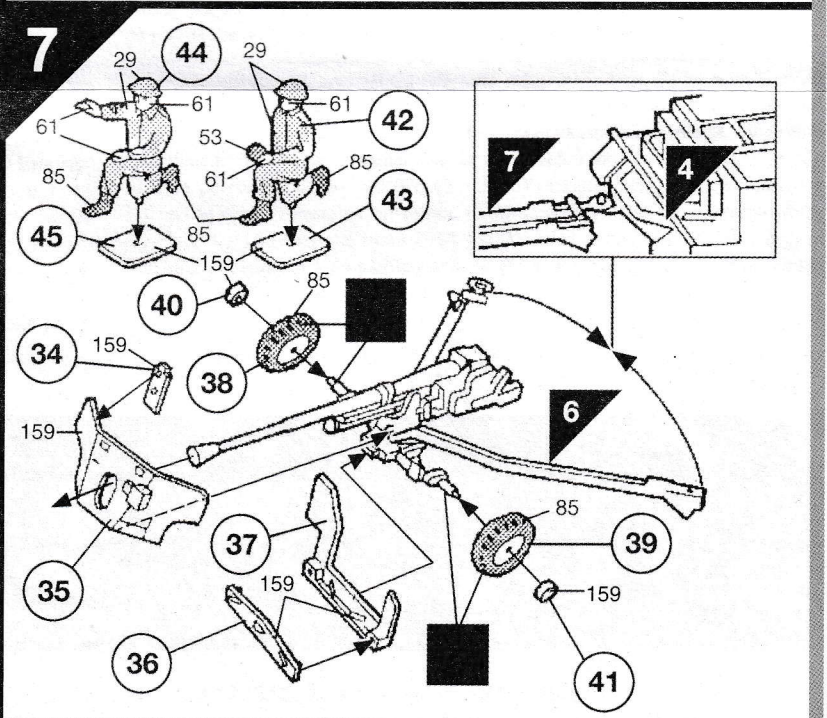
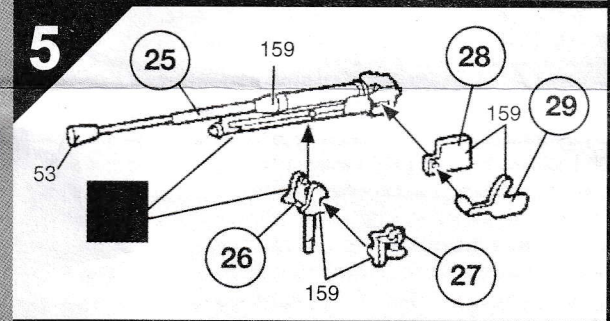
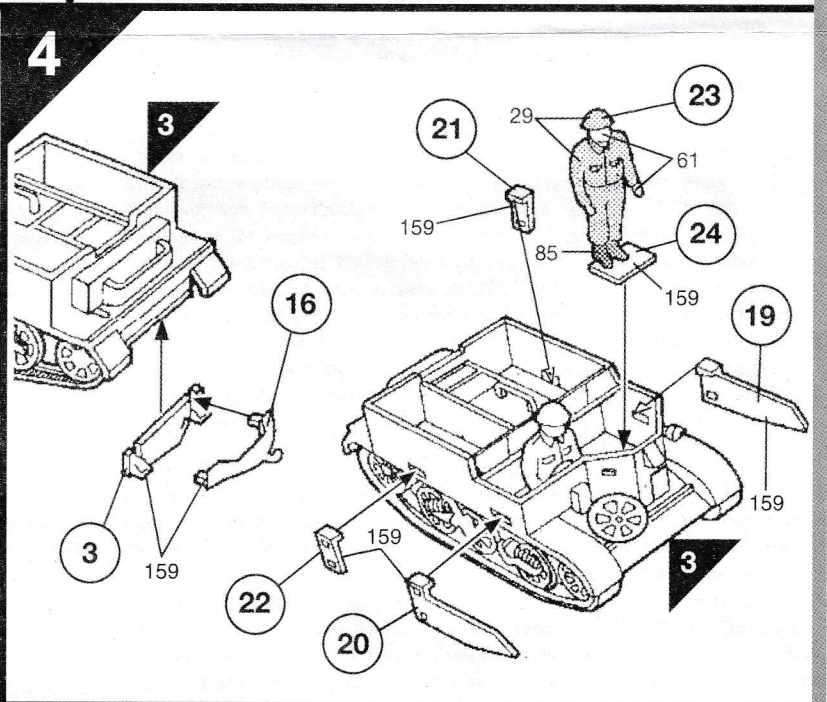
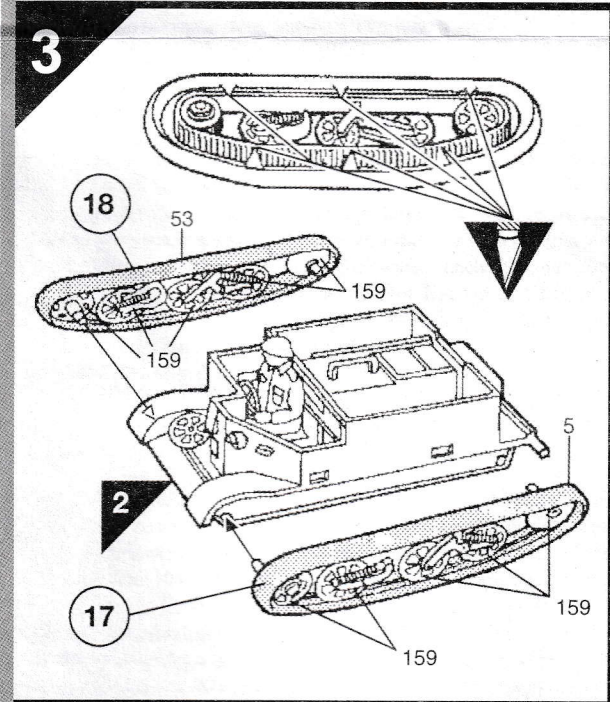
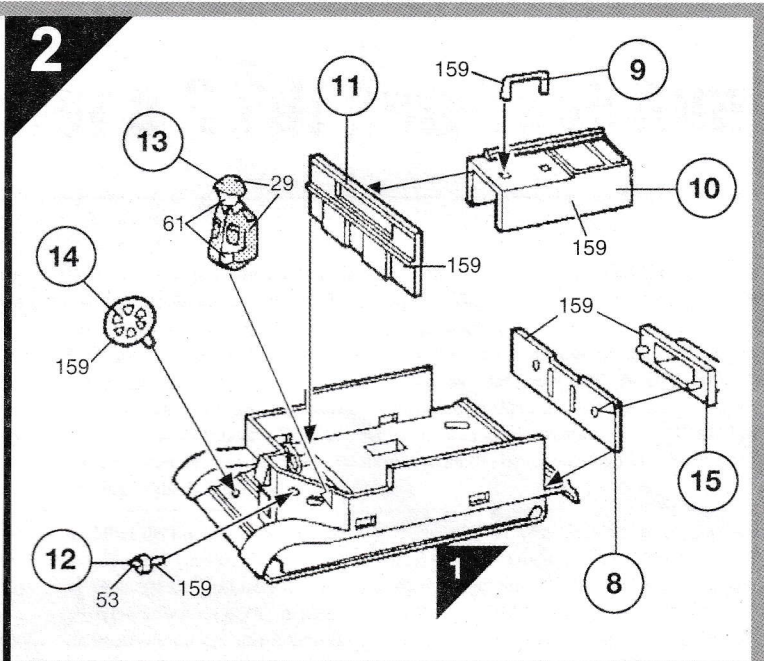
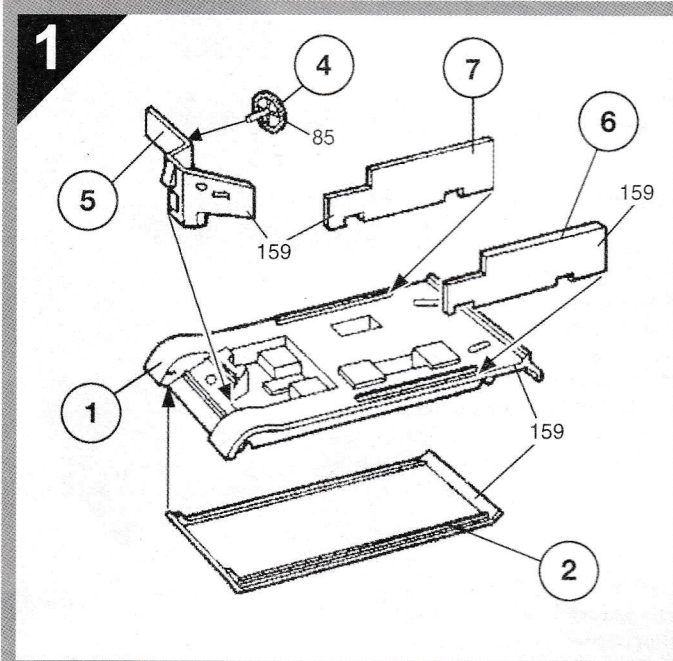
**EL** Μελετήστε προσεκτικά τα σχέδια και συναρμολογήστε για πρώτη φορά τα κομμάτια χωρίς να τα συγκολλήσετε. Αφαιρέσετε επιμελώς την πλαστική βαφή από τις επιφάνειες τις οποίες θα συγκολλήσετε. Όλα τα κομμάτια είναι αριθμημένα. Χρωματίστε τα μικρά κομμάτια πριν από τη συναρμολόγηση. Για να κολλήσετε τις χαλκομανίες, κόψτε γύρω από το σχέδιο όπως απαιτείται, βυθίστε το μερικά δευτερόλεπτα σε χλιαρό νερό και μετά τοποθετήσέ το στη θέση που υποδεικνύεται, αφαιρώντας τη μεμβράνη που το καλύπτει. Λάβετε υπόψη σας ταυτόχρονα την εικονογράφηση του κουτιού. Ακατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 36 μηνών λόγω ύπαρξης μικρών κομματιών που αποσπώνται.

**FI** Tutustu piirroksiin ja harjoittele kokoamista, ennen kuin liimaat osat yhteen. Raaputa maali varovasti pois liimattavilta pinoilta. Kaikki osat on numeroitu. Maalaa pienet osat ennen kokoamista. Siirtokuvien kiinnittämisessä leikkaa ne arkista tarpeen mukaan. Kasta kuva lämpimään veteen muutaman sekunnin ajaksi, anna takapuolen liukua kuvalle osoitettuun kohtaan. Käytetään yhdessä laatikon kuvituksen kanssa. Ei suositella alle kolmivuotiaille lapsille. Paljon irrotettavia pikkuosia.

**DA** Studér tegningerne nøje og forsøg at sætte delene sammen, inden de klæbes sammen. Skrab forsigtigt malingen af de overflader, der skal klæbes sammen. Alle dele er nummererede. Små dele skal males, før de monteres. Overføringsbillederne påføres ved at klippe dem ud af arket, som påkrævet, dykke dem i varmt vand i nogle få sekunder, hvorefter underlaget glides af i de viste positioner. Påføres ifølge illustrationerne på æsken. Ikke egnet til børn under 3 år på grund af tilstedeværelse af små aftagelige dele.

# ASSEMBLY ICON INSTRUCTIONS

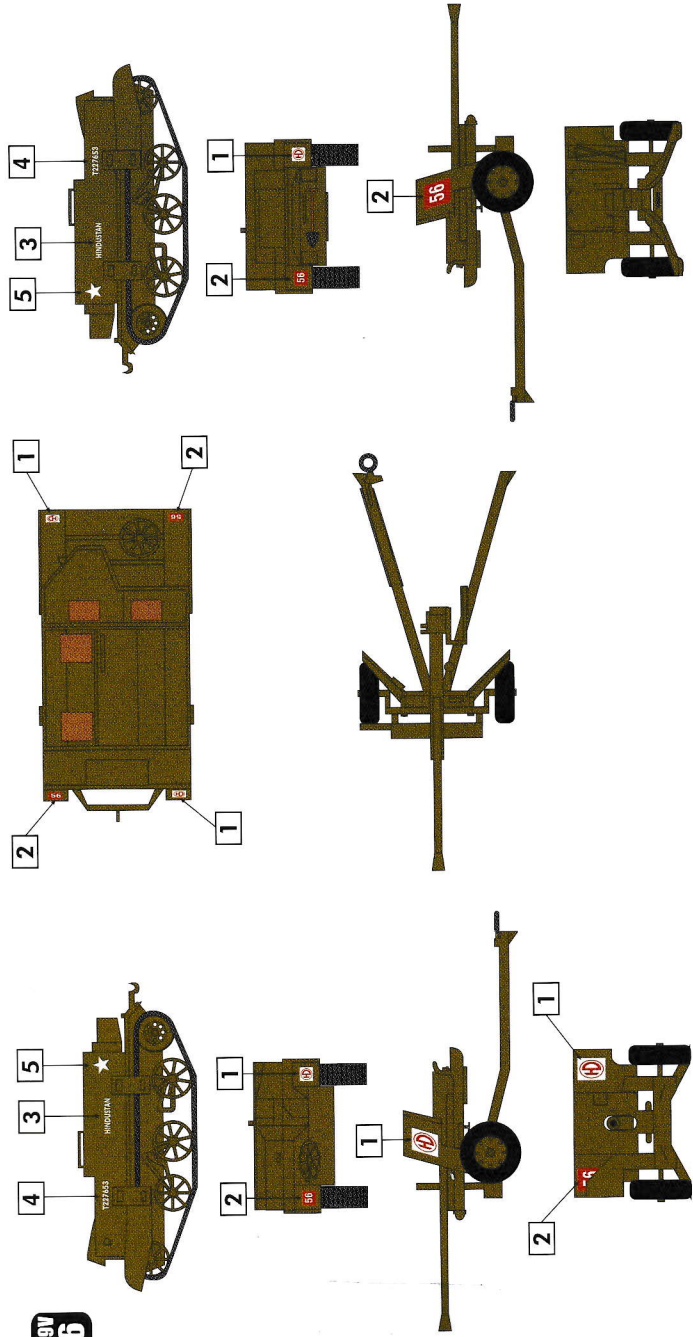
<p>Assembly phase Phase de montage Montagephase Fase de montaje Montering Fase di montaggio Montagefase Monteringsfase Fase de montagem Kokoamisvaihe Faza składowania Φάση συναρμολόγησης</p> 	<p>Cement Coller Kleben Incollare Limmaa Pegar Lijmen Limma Klbe Colar Kleic Συγκόλληση</p> 	<p>Do not cement together Ne pas coller Nicht kleben Non incollare Limmaa inte No pegar Niet lijmen Ajá limaa Skal ikke klbes Não collar Nie kleić Μη κολλάτε</p> 	<p>Symmetrical assembly Montage symétrique Symmetrischer Aufbau Montaggio simmetrico Montaje simétrico Symmetrische montage Symmetrischen asentaminen Symmetrisk montering Symmetrisk sarning Montagem simétrica Montaż symetryczny Συμμετρική Συναρμολόγηση</p> 	<p>Alternative part(s) provided Choix Auswahlmöglichkeit Scelta Val Eleccin Keuze Valinta Valg Op. o Wybr Επιλογή</p> 	<p>Repeat this operation Rpter l'opération Vorgang wiederholen Ripetere l'operazione Ufr ingreppet p nytt Repitir la operacin De verrichting herhalen Toista toimempide Manvren gentages Repitir a opera o Powtzy c operacje Επανάληψη διαδικασίας</p> 	
<p>Decals Decalcomanies Abziehbild Decalcomanie Dekalkomanier Calcomanías Aidrukplaatjes Siirtokuvat Billedoverfring Decalcomania Dekalkomanie Χαλκομανίες</p> 	<p>Crystal part Pice cristal Kistallteil Pieza cristal Kristalidel Pezzo cristallo Kristallen onderdeel Krystalstykke Pea de cristal Lasiosa Cześć kryształowa Διαφανές κομμάτι</p> 	<p>Weight Lester Beschweren Zavorrare Sitt barlast Lastrar Ballasten Aseta vastapaino Forsyne med ballast Lastrar Obciążyc balastem Έρμια</p> 	<p>Join by applying heat Riveter Heiss vernieten Ribadire Klimken Nita Niittaa Fastnitte Rebitar Pegar aplicando calor Rozgrzac i polaczyc Ενώστε χρησιμοποιώντας θερμότητα</p> 	<p>Drill or pierce Percer Bohren Forare Borra Agujerear Boren Lvist Gennembore Furar Przebic Τρύπημα</p> 	<p>Cut Dcouper Schneiden Cortar Klipp Tagliare Knippen Klip Cortar Leikkaa Przeciac Αποκόψατε</p> 	<p>Humbrol paint number N° peinture Humbrol Humbrol-Farbnr N° pintura Humbrol Humbrol farg nr N° vernice Humbrol Humbrol verfunnummer Humbrol-malingsnummer N° de pintura Humbrol Humbrol-maalnin numero N° farby Humbrol Νούμερο χρωματός Humbrol</p> 



# BREN GUN CARRIER & 6PDR ANTI-TANK GUN

**A01309V**  
**1:76**

MICOT P01000842  
A01309V 42 325



- 29** Dark Earth
- 53** Gummertal
- 85** Serin Coat Black
- 159** Khaki Drab

**Points and glue not included**  
 Puntos y pegamento no incluidos  
 Points et colle non inclus  
 Puncte și lipici nu sunt incluse  
 Puntos e cola não estão incluídos  
 Puntak ja liim ei ole lisatud  
 Puntos e cola não estão incluídos  
 Puntak ja liim ei ole lisatud

**Humbrol**  
 29, 53, 61, 85, 159



VINTAGE CLASSICS



www.airfix.com

Copyright © 2010  
 Airfix Ltd  
 All Rights Reserved

0/A01309V-R1 06/20



A01309V  
 BREN GUN CARRIER & 6PDR ANTI-TANK GUN